

SECABANCHE V2

Utilisation : Rangement des accessoires de banches sur les chantiers et sur les dépôts matériels.

Présentation : Le coffre bancheur est équipé en partie supérieure d'un grand bac étanche avec deux cloisons amovibles zinguées. Deux piquages sont prévus en partie arrière pour la vidange de ce compartiment.

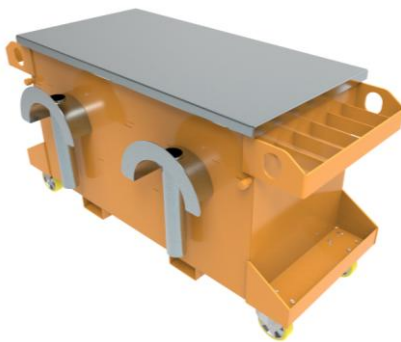
En partie inférieure l'accès se fait grâce à une large ouverture avec 2 portes cadennassables zinguées.

L'un des côté du SECABANCHE permet de ranger des éléments longs en position verticale et de l'autre côté peuvent être disposés 2 pulvérisateurs.

Son capot supérieur renforcé est zingué et incliné pour faciliter le ruissellement de l'eau. Son ouverture est facilitée par la présence de 2 vérins.

Intérêts : De construction robuste ce bac est équipé de 4 roues pivotantes pour faciliter ses déplacements au sol et de deux fourreaux en partie inférieure.

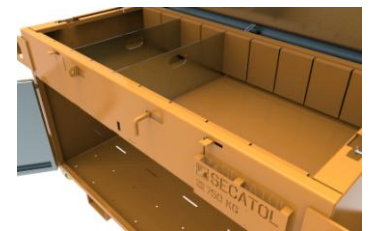
Manutention : A la grue ou au chariot élévateur. CMU : 750 Kg.



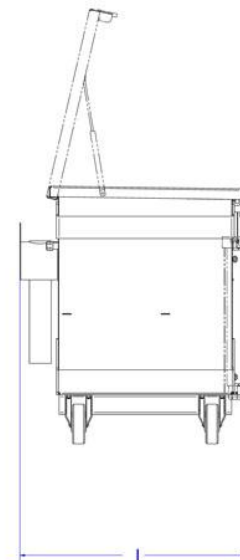
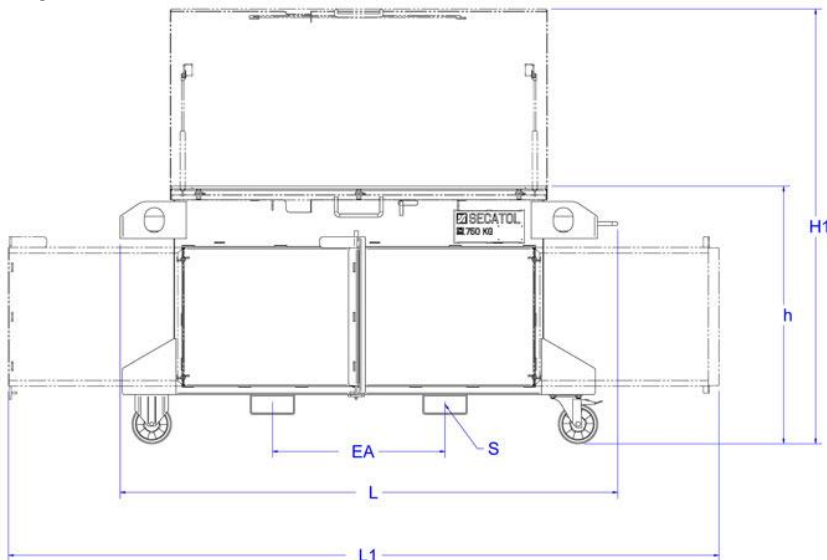
2 supports d'aiguilles amovibles zingués



Large ouverture et fourreaux



2 cloisons amovibles zinguées



Code	Cotes hors tout (mm)							CMU (kg)	Poids (kg)
	L	L1	l	h	H1	EA	S		
65151	2019	2883	921	1042	1758	700	70*170	750	315

(Autres capacités sur demande)

Ces renseignements techniques sont donnés à titre indicatif, ils peuvent être modifiés sans préavis.

DESCRIPTION GENERALE

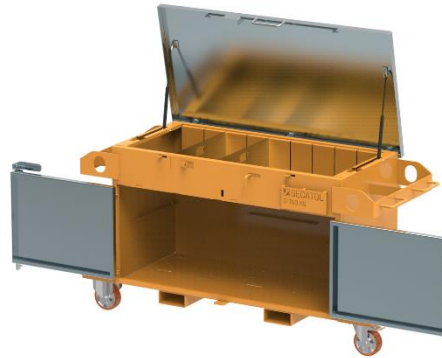
GENERAL DESCRIPTION

Utilisation : Ce coffre de chantier est destiné au rangement et à la manutention de l'outillage de chantier. Il est équipé de plusieurs compartiments pour permettre le stockage aisé des outils.

Dispositif de levage : Le coffre dispose de 4 anneaux de levage pour une préhension à la grue, ainsi que de fourreaux pour une manutention au chariot élévateur.

Intérêt : De conception étanche à la pluie et robuste (coffre en acier épaisseur 3mm), il est cadenassable et offre une sécurité pour le matériel. Son ouverture est facile grâce à 2 ressorts à gaz. Ce coffre dispose de 4 roues qui permettent de le déplacer facilement d'un point à un autre du chantier.

Finition : Peinte et galvanisée



Use: This storage box is designed for storage of form panel's tools on building sites and warehouses. It features several compartments to optimize tools storage.

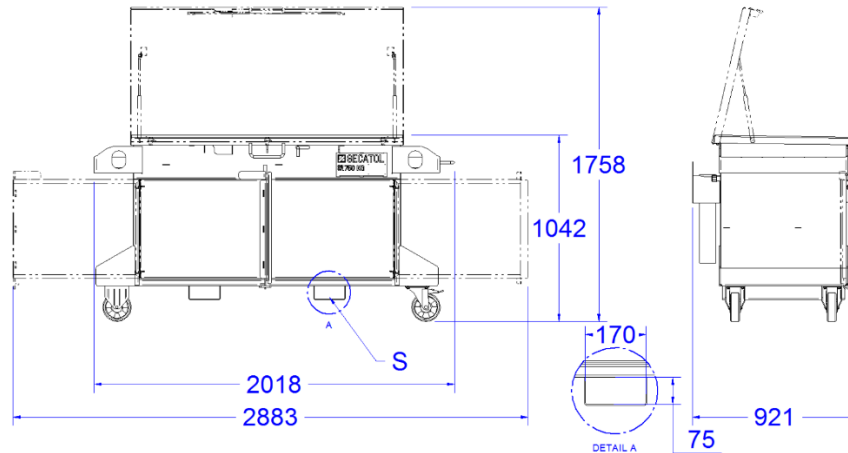
Means of handling: The box is fitted with 4 lifting eyes for handling with crane and 2 fork pockets for handling with forklift truck.

Interests: Rainproof and robust design (3mm thick steel box), it is padlockable and offers safety for the equipment. Its opening is easy thanks to 2 gas jacks. This chest has 4 wheels that allow it to be easily moved from one point on the job site to another.

Finish: Painted and galvanized

CARACTERISTIQUES ET DIMENSIONS

DATAS AND DIMENSIONS



CODE	DESIGNATION	CAPACITE - CAPACITY	CMU - SWL	POIDS A VIDE TARE
65151	SECABANCHE v2	750 L	750 kg	285 kg



NOTICE D'INSTRUCTIONS – INSTRUCTION MANUAL

FR : Notice originale
EN: Translation of
original instruction

COFFRE DE CHANTIER – SECABANCHE BUILDING STORAGE BOX - SECABANCHE

Révision 20210309

Page 2/3

AVERTISSEMENTS

WARNINGS

⚠ ATTENTION ! En aucun cas, la capacité, ainsi que la charge maximale d'utilisation ne doivent être dépassées.

- ▶ La capacité, ainsi que la charge maximale d'utilisation (CMU) sont indiquées dans le tableau ci-dessus, ainsi que sur la plaque constructeur.
- ▶ Toutes les portes doivent être fermées lors du levage.
- ▶ Vérifier systématiquement l'accrochage du coffre qui doit être suspendu uniquement par les points d'accrochage prévus et avec des crochets ou élingues adaptés et conformes aux normes et législations en vigueur.
- ▶ La manutention ne doit jamais être effectuée au-dessus de personnes.
- ▶ Ne jamais transporter une personne avec le coffre.
- ▶ Personne ne doit monter dans le coffre, même lors de son nettoyage.
- ▶ Ne pas utiliser le coffre pour soulever des charges non liées à celui-ci.

Il appartient au chef de l'entreprise utilisatrice d'établir les consignes de sécurité relatives à la bonne utilisation de ce matériel sur son site d'exploitation et d'en contrôler l'application.

⚠ WARNING ! Do not under any circumstances exceed the capacity and safe working load of the skip.

- ▶ The capacity and safe working load (SWL) are indicated in the table below, as well as on the identification plate.
- ▶ All doors must be closed during lifting.
- ▶ Systematically check the attachment of the trunk which must only be hung from the hooking points provided and by means of suitable hooks or slings that comply with current standards and legislation.
- ▶ Handling must never be performed over people's heads.
- ▶ The tool box must never be used to carry people.
- ▶ Nobody must climb into the tool box, even for cleaning.
- ▶ The tool box is not to be used to lift loads which are unattached to it.

The director of the user company shall be responsible for defining the safety instructions for the proper use of the equipment on his site of operation and for ensuring that they are applied.

UTILISATION

USE

⚠ ATTENTION !

- ⇒ Vérifier systématiquement la fermeture du couvercle et l'accrochage avant toute manutention.
- ⇒ Vérifier systématiquement que les composantes de la charge sont solidement liées au coffre lorsqu'il est soulevé.
- ▶ L'ouverture du couvercle est assistée par deux vérins, ceci permet le maintien automatique en position ouverte comme en position fermée.
- ▶ Utiliser exclusivement la poignée pour l'ouverture et la fermeture du couvercle pour éviter tout risque de coincement.
- ▶ Le rangement du matériel dans le coffre doit être fait de manière stable et uniformément réparti pour éviter tout mouvement de ce matériel lors de la manutention du coffre.
- ▶ Des séparateurs amovibles sont prévus pour la partie supérieure.
- ▶ Ne pas ranger de matériel de dimension inférieure aux différents trous (fond du coffre).
- ▶ Ce coffre peut être verrouillé avec un cadenas (non fourni).
- ▶ Pour déplacer le coffre avec une grue ou un pont roulant, utiliser exclusivement des élingues 4 brins avec crochets à linguets, de CMU adaptée à la charge maximale, et en conformité avec la réglementation en vigueur. **L'angle d'élingage** (angle d'un brin par rapport à la verticale) **doit impérativement être inférieur à 30°**.
- ▶ Le coffre étant équipé de roues, il doit être utilisé exclusivement sur sol plat. Veiller à freiner les roues après chaque utilisation.

⚠ WARNING!

- ⇒ Always check lid closing and the hanging before handling.
- ⇒ Check systematically that the parts of the load are securely attached to the tool box when it is lifted.
- ▶ Lid opening is assisted by two jacks, this allows automatic hold in open as in closed position.
- ▶ Only use the handle for opening and closing the lid to avoid any risk of jamming.
- ▶ Equipment storage in the trunk must be done stably and uniformly distributed to prevent movement of this when tool box handling.
- ▶ Removed separators are provided for the upper.
- ▶ Do not store lower dimension material to holes dimension (trunk bottom).
- ▶ This tool box can be locked with a padlock (not supplied).
- ▶ When moving the tool box with a crane or travelling crane, use only 4-strand slings with safety catches of appropriate SWL for the maximum load and which comply with the applicable regulations. **The sling angle** (angle of a strand relative to the vertical) **must not exceed 30°**.
- ▶ The tool box is equipped with wheels must be used exclusively on flat ground. Ensure brake wheels after each use.

MAINTENANCE

MAINTENANCE

► Procéder avant chaque utilisation, et systématiquement en cas d'incident sur l'équipement, aux opérations de contrôle et de maintenance suivantes :

- ⇒ Contrôler l'état général, vérifier les soudures
- ⇒ Contrôler l'absence de déformation permanente
- ⇒ Contrôler les organes de préhension (anneau, maille...)
- ⇒ Vérifier l'état des fixations
- ⇒ Vérifier le bon fonctionnement des vérins
- ⇒ Vérifier la lisibilité des différents marquages

► Nous recommandons de consigner ces vérifications sur un carnet de contrôle de manière régulière et au minimum une fois par an.

⚠ **Attention!** toute fissure, usure importante ou déformation permanente doit entraîner le rebut

► Carry out the following inspection and maintenance operations prior to each use and systematically in the event of an incident affecting the equipment:

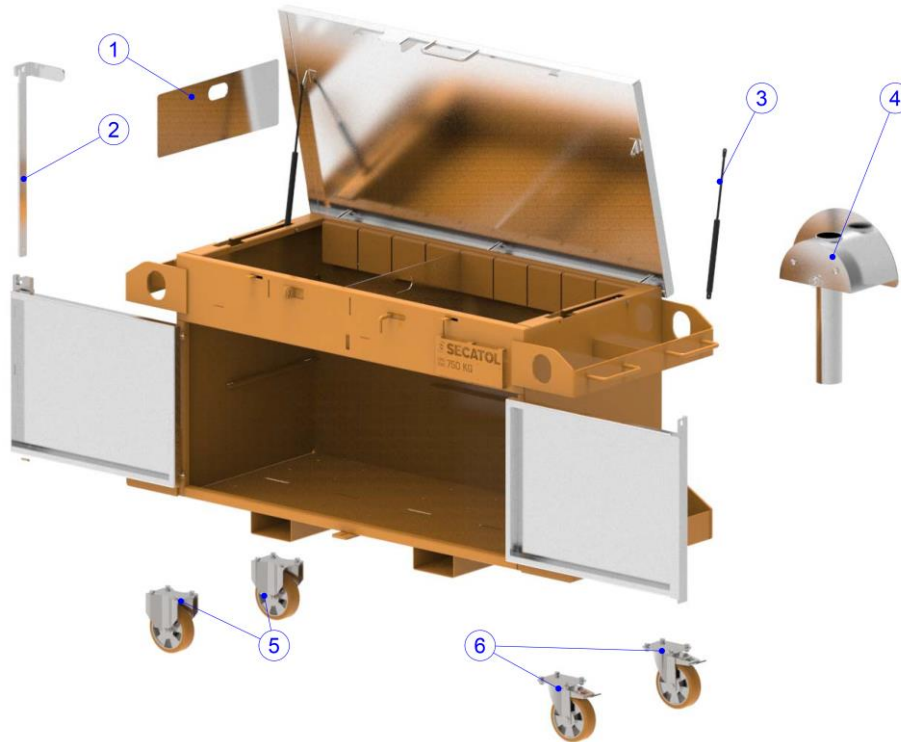
- ⇒ Check the general condition of the skip and inspect the welds
- ⇒ Check for permanent distortion
- ⇒ Check the lifting points (rings, links, etc.)
- ⇒ Check the condition of the fastenings
- ⇒ Check the efficiency of jacks
- ⇒ Check the legibility of the different markings

► We recommend that these checks are recorded in an inspection log on a regular basis and a minimum of once a year.

⚠ **WARNING!** The equipment must be scrapped if it shows signs of cracks, severe wear or permanent deformation

PIECES DETACHEES

SPARE PARTS



Rep	DÉSIGNATION	DESIGNATION	QTE / ENS. QTY / UNIT.	Code
①	Séparateur vertical	Vertical divider	2	
②	Verrou portes avant	Front door lock	1	
③	Vérin à gaz	Gaz jack	2	01SAVMTRES00013
④	Enrouleur	Reel	2	
⑤	Paire de roulettes fixes (+ visserie)	Pair of fix wheel	1	15030050906
⑥	Paire de roulettes pivotantes	Pair of pivot wheels	1	15030050907